

**Совет Безопасности**

Distr.: General
9 June 2020
Russian
Original: English

Письмо Постоянного представителя Боливарианской Республики Венесуэла при Организации Объединенных Наций от 8 июня 2020 года на имя Председателя Совета Безопасности

Имею честь обратиться к Вам в дополнение к своему письму от 26 мая 2020 года (S/2020/444), в котором мы осудили величайшее ограбление в новейшей истории Боливарианской Республики Венесуэла, которое по сегодняшний день с полной безнаказанностью продолжает совершать Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии в разгар самой страшной пандемии на планете за последние 100 лет.

В этой связи позвольте мне сослаться на письмо представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 29 мая 2020 года (S/2020/464) по этому вопросу и доказать ложность содержащихся в нем утверждений.

Во-первых, 13 мая 2020 года британские СМИ сообщили о существовании в Министерстве иностранных дел и по делам Содружества Соединенного Королевства тайной и секретной на тот момент «группы по восстановлению Венесуэлы»¹. В этом сообщении, основанном на документах, которые были получены в соответствии с Законом о свободе информации, говорилось также о «частных беседах между деятелями венесуэльской оппозиции и официальными лицами Соединенного Королевства, в ходе которых они подробно обсуждали предложения по продвижению британского бизнеса после планируемого переворота».

Это не просто утверждение, а четкое фактическое доказательство того факта, что британское правительство не только знало о вооруженном вторжении наемников и террористов на нашу национальную территорию в начале мая 2020 года в ходе так называемой операции «Гидеон», но и принимало в нем активное участие с целью добиться привилегированного статуса для британских компаний в случае успеха этого акта агрессии против Венесуэлы.

Во-вторых, британские официальные лица ни разу публично не объявили ни о создании, ни о существовании в Министерстве иностранных дел и по делам Содружества Соединенного Королевства «группы по восстановлению Венесуэлы», и правительство Боливарианской Республики Венесуэла узнало о ней лишь 13 мая 2020 года из сообщений в международных средствах массовой информации.

¹ URL: <https://www.thecanary.co/exclusive/2020/05/13/revealed-secretive-british-unit-planning-for-reconstruction-of-venezuela/>.



По этой причине 14 мая 2020 года британский Временный поверенный в делах в Каракасе был вызван в главное здание Министерства народной власти по иностранным делам Боливарианской Республики Венесуэла, где ему была вручена нота протеста по этому поводу². Только после этого он признал, что такая группа существует, безуспешно пытаясь найти оправдания тому, что не может иметь никаких оправданий.

Очевидно, что это лишний раз свидетельствует о враждебном отношении к Венесуэле британского правительства, которое упорно пытается добиться «смены режима», выступая против законного, конституционного и избранного демократическим путем правительства президента Николаса Мадуро в нарушение основополагающих принципов Устава Организации Объединенных Наций и норм международного права, включая принципы невмешательства во внутренние дела государств, суверенного равенства государств и неотъемлемого права народов на самоопределение.

В этой связи следует отметить, что в конце января 2020 года правительство Боливарианской Республики Венесуэла получило просьбу о выдаче официальных виз британским должностным лицам, которые намеревались посетить страну в феврале 2020 года для проведения «встреч с британским посольством», как было указано в их заявлениях. Визы этим лицам были быстро утверждены и выданы. Однако оказалось, что эти британские должностные лица всего лишь использовали в своих интересах добрую волю венесуэльских властей, поскольку их истинным намерением, в отличие от заявленной цели поездки, было тайное продвижение целей и задач тогда еще секретной «группы по восстановлению» — и это было признано представителем Соединенного Королевства в его письме от 29 мая 2020 года.

В-третьих, ранее мы уже сообщали, что, помимо угроз применения силы, мы осуждаем предпринимаемые в настоящее время попытки незаконного введения морской блокады против нашего государства, которая — если она материализуется, не будучи ни санкционированной Советом Безопасности на основании статьи 41 Устава Организации Объединенных Наций, ни введенной в порядке реализации неотъемлемого права на самооборону, — будет представлять собой акт войны согласно международно-правовым нормам.

В этой связи следует напомнить, что 22 апреля президент Дональд Трамп объявил³ о начале осуществления масштабной антинаркотической операции в Карибском бассейне в сотрудничестве с 22 странами-партнерами, включая Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии. Вследствие этого к нашим территориальным водам подтянулись иностранные военные корабли, в том числе британские, которые находятся в боевой позиции и готовы к конфронтации, — и, несмотря на попытки замаскировать происходящее под антитеррористическую операцию или операцию по «оказанию поддержки в порядке подготовки к ежегодному сезону ураганов», все это является частью усилий, направленных на незаконное введение морской блокады против Венесуэлы и совершение нападения на нашу страну.

² URL: <http://mppre.gob.ve/en/2020/05/14/venezuela-note-of-protest-united-kingdom-complicity-washington-coup-plans/>.

³ URL: <https://www.whitehouse.gov/briefings-statements/remarks-president-trump-vice-president-pence-members-coronavirus-task-force-press-briefing-16/>.

Кроме того, мы должны вновь подчеркнуть, что Банк Англии на практике является не независимой публичной организацией, а основным инструментом проведения колониальной политики грабежа и разбоя британским правительством, которое похитило золотые резервы Венесуэлы текущей стоимостью более 1 млрд долл. США, помещенные на хранение в этом финансовом учреждении, поправ как принцип ненарушаемости договоров, так и нормы обычного международного права, касающиеся иммунитета международных резервов и активов иностранных центральных банков. В этой связи следует отметить, что 30 млн долл. США (2020–2022 годы) и 24 млн долл. США (2019 год), которые британское правительство якобы обещало выделить и/или выделило для «оказания поддержки нуждающимся венесуэльцам», в совокупности представляют собой лишь крохи (5,4 процента) по сравнению с общей суммой ресурсов, которые были помещены на хранение в Банке Англии и которые он похитил у нашей страны.

Как указано в письменных сообщениях самого Банка Англии от 11 июля 2018 года и 18 марта 2019 года, принимая в одностороннем порядке противоправное решение об отказе выполнить указания владельца счета и упомянутых золотых резервов — Центрального банка Венесуэлы — в отношении реализации части этих ресурсов, он руководствовался следующим:

- a) стремлением соблюсти односторонние принудительные меры, введенные Соединенными Штатами;
- b) итогами консультаций с Министерством иностранных дел и по делам Содружества Соединенного Королевства;
- c) решением Соединенного Королевства о непризнании правительства президента Николаса Мадуро.

Таким образом, как показывает случай Венесуэлы, Банк Англии не является ни нейтральным, ни транспарентным, ни тем более заслуживающим доверия учреждением, и его репутация теперь полностью уничтожена. Соответственно, мы вновь рекомендуем другим государствам рассмотреть вопрос о незамедлительном изъятии вверенных этому банку суверенных ресурсов и международных резервов, поскольку там они находятся под постоянной угрозой разграбления.

Таким образом, правительство Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии действительно преднамеренно лишает 30 миллионов венесуэльцев основных товаров и услуг, поскольку оно продолжает подрывать усилия, которые наше правительство прилагает для обеспечения благополучия нашего народа, в том числе усилия по снабжению населения продовольствием, медикаментами и другими предметами первой необходимости в разгар самой страшной пандемии, с которой человечество столкнулось за последние 100 лет; тем самым оно снижает шансы на то, что мы успешно поборем коронавирусную инфекцию (COVID-19) у себя дома. Мы настаиваем на том, что британские власти совершают в отношении нашего народа акт истребления, который, согласно Римскому статуту Международного уголовного суда, равносителен преступлению против человечности, поскольку он включает умышленное создание «условий жизни, в частности лишение доступа к продуктам питания и лекарствам, рассчитанных на то, чтобы уничтожить часть населения».

В заключение прошу Вас в Вашем качестве Председателя Совета Безопасности в июне 2020 года оказать добрые услуги и распространить настоящее письмо среди государств-членов в Совете для их надлежащего информирования, а также издать его в качестве документа Совета.

(Подпись) Самуэль Монкада
Посол
Постоянный представитель
Боливарианской Республики Венесуэла
при Организации Объединенных Наций
